



人权理事会  
普遍定期审议工作组  
第三十届会议  
2018年5月7日至18日

## 土库曼斯坦资料汇编

### 联合国人权事务高级专员的报告

#### 一. 背景

1. 本报告根据人权理事会第 5/1 号和第 16/21 号决议编写，并考虑到普遍定期审议的周期。报告汇编了条约机构和特别程序报告中所载资料以及其他相关联合国文件中所载资料，因受字数限制，报告采用提要的方式。

#### 二. 国际义务范围以及与国际人权机制和机构的合作<sup>1,2</sup>

2. 各方建议土库曼斯坦批准《禁止酷刑公约任择议定书》<sup>3</sup>、《儿童权利公约关于设定来文程序的任择议定书》<sup>4</sup>、《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》<sup>5</sup>、《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》<sup>6</sup>、《取缔教育歧视公约》<sup>7</sup>和《国际刑事法院罗马规约》<sup>8</sup>。

3. 禁止酷刑委员会再次建议土库曼斯坦考虑作出《公约》第 21 条和第 22 条规定的声明。<sup>9</sup> 消除种族歧视委员会鼓励土库曼斯坦作出《公约》第十四条规定的声明，承认委员会有权接收和审议个人申诉。<sup>10</sup>

4. 人权事务委员会感到关切的是，塔吉克斯坦未能履行该委员会提出的“意见”。<sup>11</sup> 联合国国家工作队建议立即采取措施，落实人权事务委员会的“意见”。<sup>12</sup> 人权事务委员会重申其先前的建议，即确保制定适当的程序，充分落实委员会的“意见”，以保证受害者有权获得有效的补救办法。<sup>13</sup>

5. 禁止酷刑委员会感到关切的是，土库曼斯坦没有向请求访问该国的联合国特别程序任务负责人发出邀请。<sup>14</sup>



6. 联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)通过其设在比什凯克的中亚区域办事处, 在本报告所述期间继续与土库曼斯坦政府合作开展工作。<sup>15</sup>

### 三. 国家人权框架<sup>16</sup>

7. 联合国国家工作队(国家工作队)、禁止酷刑委员会、消除种族歧视委员会和人权事务委员会注意到, 该国 2016 年通过了新《宪法》。<sup>17</sup> 国家工作队指出, 《宪法》新增了一个关于人权和自由的章节, 并对这些权利规定了法定限制。<sup>18</sup>

8. 消除种族歧视委员会注意到, 该国通过 2016 年《监察员法》设立了监察员办公室。<sup>19</sup> 国家工作队指出, 根据该法, 总统提名了三名候选人, 议会任命了其中一人。它指出, 这一程序违反了《关于促进和保护人权的国家机构的地位的原则》(《巴黎原则》)中关于确保独立性的有关规定。<sup>20</sup> 消除种族歧视委员会鼓励土库曼斯坦确保依照《巴黎原则》设立一个独立有效的监察员, 包括采用明确和透明的任命和解职程序。<sup>21</sup> 国家工作队建议确保该机构有权审议申诉和监测拘留设施。<sup>22</sup>

9. 一些条约机构和国家工作队注意到, 该国通过了《2016–2020 年国家人权行动计划》<sup>23</sup>、《2015–2020 年国家性别平等行动计划》<sup>24</sup> 和《2016-2018 年国家打击贩运人口行动计划》<sup>25</sup>。

10. 儿童权利委员会敦促土库曼斯坦通过一项国家儿童问题行动计划, 同时考虑到委员会 2015 年的结论性意见。<sup>26</sup>

### 四. 参照适用的国际人道主义法履行国际人权义务的情况

#### A. 贯穿各领域的问题

##### 1. 平等和不歧视<sup>27</sup>

11. 人权事务委员会感到关切的是, 国家立法没有提供保护, 防止基于一切理由的歧视, 包括基于性取向和性别认同的歧视。<sup>28</sup> 消除种族歧视委员会感到关切的是, 种族歧视的定义没有包括《公约》规定的所有理由, 包括肤色和世系。<sup>29</sup> 它对缺乏综合性的反歧视法表示关切。<sup>30</sup>

12. 人权事务委员会建议土库曼斯坦采取措施, 包括考虑通过一项全面的反歧视法, 以确保相关法律框架提供充分和有效的保护, 防止一切形式的歧视; 禁止直接、间接和多重歧视; 载有全面的歧视理由清单, 包括性取向和性别认同; 并规定歧视的受害者有权获得切实和适当的补救。<sup>31</sup>

13. 消除种族歧视委员会建议确保《刑法》第 177 条和将仇恨言论定为刑事罪的其他国内法律符合《公约》, 对所有仇恨犯罪和仇恨言论情况进行调查和起诉, 并确保对犯罪者予以惩罚。<sup>32</sup>

14. 消除种族歧视委员会建议确保非公民能够毫无歧视地接受教育、获得住房和医疗保健服务、就业和进行出生登记。<sup>33</sup>

15. 人权事务委员会感到关切的是, 《2016 年控制艾滋病毒引起的疾病传播法》仍然要求签证申请人提供医疗证明, 证明签证持有人没有艾滋病毒, 并强制

个人进行艾滋病毒检测。委员会还感到关切的是，结婚也需要上述证书。<sup>34</sup> 人人有权享有能达到的最高标准身心健康问题特别报告员及酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚问题特别报告员也对强制性的艾滋病毒检测表示关切。<sup>35</sup> 国家工作队建议土库曼斯坦使该法符合其国际义务。<sup>36</sup>

16. 人权事务委员会感到关切的是，土库曼斯坦将同性成年人之间的自愿性关系定为刑事罪；仍存在对男女同性恋、双性恋和跨性别者的歧视和社会成见，包括暴力、任意逮捕和拘留以及其他虐待行为，而完全不受惩罚。<sup>37</sup>

## 2. 发展、环境以及工商业和人权

17. 儿童权利委员会感到关切的是，国家机构中普遍存在腐败现象。它建议土库曼斯坦打击腐败，并加强有效发现、调查和起诉腐败案件的机构能力。<sup>38</sup>

18. 国家工作队指出，土库曼斯坦已经提交了预期国家自主贡献，以实施《巴黎协定》和《联合国气候变化框架公约》。它建议土库曼斯坦制定适应和缓解气候变化国家方案，根据《巴黎协定》修订预期国家自主贡献，并依照《生物多样性公约》批准一项生物多样性战略和行动计划。<sup>39</sup>

19. 儿童权利委员会感到关切的是，咸海危机对生活在附近地区的儿童产生有害影响；据称婴儿和产妇死亡率高，有人因癌症而死亡，这归咎于环境污染，尤其是在达沙古兹地区。<sup>40</sup>

## 3. 人权与反恐

20. 人权事务委员会感到关切的是，对极端主义的定义过于宽泛，导致对《公约》权利任意和不相称的限制。<sup>41</sup> 国家工作队指出，反恐和打击暴力极端主义的措辞激烈，往往会引发任意逮捕和拘留，同时限制基本自由。它表示，因担心年轻人可能加入恐怖分子和极端分子网络，土库曼斯坦以打击极端主义为由限制他们到国外旅行。当局经常对边境附近地区进行“预防性”访问，讯问地方领导人的宗教信仰。<sup>42</sup>

## B. 公民权利和政治权利

### 1. 生命、自由和人身安全权<sup>43</sup>

21. 禁止酷刑委员会和人权事务委员会感到关切的是，据称该国广泛存在对被剥夺自由者实施酷刑和虐待的现象。<sup>44</sup> 他们对据称酷刑和虐待导致的羁押期间死亡事件<sup>45</sup> 以及酷刑行为不受惩罚的报告表示关切。<sup>46</sup> 国家工作队注意到，自2012年通过《刑法》修正案规定酷刑是一项单独的刑事罪以来，法院没有审理过任何酷刑案件。<sup>47</sup> 禁止酷刑委员会表示关切的是，新《宪法》没有明确指出，禁止酷刑是不可克减的，也没有明确禁止对酷刑和强迫失踪给予赦免。<sup>48</sup>

22. 人权事务委员会建议土库曼斯坦消除酷刑和虐待，终止此类罪行不受惩罚的现象，并确保在任何情况下都不能为酷刑开脱。<sup>49</sup> 禁止酷刑委员会建议确保构成酷刑的行为不受任何法定时效限制，并确保禁止对酷刑和强迫失踪罪给予赦免。<sup>50</sup> 它建议确保由一个独立机制对所有关于公职人员实施酷刑和虐待的报告进行迅速、有效和公正调查，这个机构在体制或层级上不能与调查员和被控犯罪

者有任何关联；对所有因犯下酷刑或虐待行为而接受调查者立即停职，并将犯罪者绳之以法。<sup>51</sup>

23. 禁止酷刑委员会仍感到关切的是，据称监狱工作人员对被拘留者施以人身虐待和心理压力，导致多起自杀。它感到关切的是，据报告，2007 年至 2009 年期间，公职人员曾强奸女性被拘留者，但该国没有就此提供资料。委员会重申其 2011 年的建议，即拟订一项全面解决拘留设施中囚犯和监狱工作人员暴力行为的计划，并确保切实调查所有这类案件。<sup>52</sup>

24. 在本报告所述期间，任意拘留问题工作组在涉及五名个人的四份意见中认定，这些个人被剥夺自由具有任意性。<sup>53</sup> 该国政府对工作组的两份意见(第 22/2013 号和第 40/2014 号意见)提供了答复。<sup>54</sup> 国家工作队建议当局执行工作组的决定。<sup>55</sup>

25. 人权事务委员会感到关切的是，据报告，许多被定罪和遭监禁的人受到秘密拘留和被强迫失踪，包括涉嫌参与 2002 年谋杀前总统未遂被判刑者。委员会建议终止秘密拘留和强迫失踪的做法，披露被强迫失踪者的命运或下落，调查所有报告的强迫失踪案件，将犯罪人绳之以法，并对他们处以适当制裁。<sup>56</sup> 禁止酷刑委员会和国家工作队提出了类似的意见和建议。<sup>57</sup>

26. 禁止酷刑委员会感到关切的是，据报告，缔约国继续滥用精神病院，出于非医疗理由、包括因以非暴力方式表达政治观点而实施拘留。它建议塔吉克斯坦释放这些人，并确保任何人都不会因为非医疗理由而被置于这类机构之中。<sup>58</sup>

## 2. 司法(包括有罪不罚问题)和法治<sup>59</sup>

27. 人权事务委员会仍对法官的独立性表示关切，总统有权任命和罢免法官，法官任期五年，可连任，任期没有保障，这些都损害了法官的独立性。委员会还感到关切的是，据称司法机构中存在腐败现象。委员会重申，建议土库曼斯坦保障司法机关独立于行政机关，包括为此确保法官任期有保障，并确保由完全独立的机构负责司法人员的遴选程序和惩戒程序。它建议消除司法机关中的腐败现象。<sup>60</sup> 国家工作队<sup>61</sup>、禁止酷刑委员会<sup>62</sup> 和消除种族歧视委员会<sup>63</sup> 提出了类似的意见和建议。

28. 禁止酷刑委员会还感到关切的是，很多被剥夺自由者拘禁时间超过 48 小时，缔约国法律允许在刑事案件调查期间拘留嫌疑人，最长可在 6 个月内不带见法官，如果总检察长授权，甚至可以更久。<sup>64</sup> 人权事务委员会建议土库曼斯坦修订法律，改变法律之下的做法，确保任何因刑事指控而被逮捕或拘留的人员都在 48 小时内带见法官。<sup>65</sup>

29. 此外，禁止酷刑委员会促请土库曼斯坦保障被拘留者在抵达拘留地点 24 小时内有权接受独立医生的体检，并可及时秘密会见合格的独立律师，或在必要时获得免费法律援助。<sup>66</sup>

30. 在 2015 年和 2016 年通过的关于对土库曼斯坦的指控的“意见”中，人权事务委员会回顾说，应允许囚犯在有必要监督的情况下，与其家人和朋友通信而不受干涉。<sup>67</sup>

31. 禁止酷刑委员会感到关切的是，有报告称，该国广泛采信逼供获得的供词作为法庭证据。<sup>68</sup> 人权事务委员会建议，确保执法人员和法官在实践中有效执行禁止逼供的禁令，不采信严刑逼供获得的证据。<sup>69</sup>

32. 禁止酷刑委员会重申，建议为拘留场所设立一个独立的申诉机制，便利酷刑和虐待受害者提交申诉，并确保申诉人免遭虐待或恐吓。<sup>70</sup>

33. 人权事务委员会注意到，该国已作出努力，翻修和建造新的监狱设施，但感到关切的是，不断有报告称，监狱条件不人道，包括 Oবাদan-Depe 监狱和土库曼巴希监狱严重过度拥挤、卫生条件差、不能获得足够的饮用水、营养不良和极热极冷。委员会表示关切的是，该国没有将患有肺结核的囚犯与其他囚犯分开监禁，也没有向他们提供适当的治疗。<sup>71</sup> 禁止酷刑委员会表示关切的是，有报告称，许多囚犯死亡可能是因为 Oবাদan-Depe 监狱的条件太差。<sup>72</sup>

34. 人权事务委员会感到关切的是，该国将囚犯与外部世界隔离，Oবাদan-Depe 监狱据称每周只放风一次，每次七分钟。<sup>73</sup> 禁止酷刑委员会对使用单独监禁导致心理健康问题和自杀表示关切。<sup>74</sup>

35. 禁止酷刑委员会重申其 2011 年的建议，即土库曼斯坦除其他外，使拘留条件符合联合国的标准，减少监狱过度拥挤现象，确保向被拘留者提供充分的物质和卫生条件，并将健康的囚犯与患有结核病的囚犯隔离。<sup>75</sup>

36. 人权事务委员会建议土库曼斯坦作为优先事项，建立一项制度，在不事先通知的情况下，对拘留场所进行定期和独立监测，并创造必要条件，为独立组织开展有效监测提供方便，并加强努力，允许红十字国际委员会切实进入拘留场所。<sup>76</sup>

### 3. 基本自由及公共和政治生活参与权<sup>77</sup>

37. 人权事务委员会仍感关切的是，包括 2016 年《宗教自由法》在内的法律仍保留了对宗教和信仰自由的不当限制，例如强制宗教组织登记并为登记设置障碍，限制宗教教育及进口和分发宗教文献。它感到关切的是，有报告称，该国拒绝登记宗教社团、进行搜查、没收宗教文献、恐吓、逮捕和监禁宗教团体成员，特别是新教徒和耶和华见证人，另有报告称，该国拆毁阿什哈巴德的清真寺和教堂。<sup>78</sup>

38. 委员会感到关切的是，该国仍不承认出于良心拒服义务兵役的权利，据称屡屡起诉和监禁拒服义务兵役的耶和华见证人。<sup>79</sup>

39. 委员会对限制见解和表达自由的法律和做法表示关切，包括缺乏真正的独立媒体，不当限制互联网接入，对网上内容的限制过多。<sup>80</sup> 国家工作队指出，当地媒体普遍存在自我审查，进口和销售外国报纸受限。它报告说，当局大力拆除私人卫星天线，限制了人们从外国电视和广播频道获得信息。<sup>81</sup> 人权事务委员会建议土库曼斯坦确保培育真正的独立媒体，包括创造有利环境，使其建立和运作免受不当影响或干预。<sup>82</sup>

40. 联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)注意到，诽谤仍被定为刑事罪。侮辱公职人员罪最长可判两年有期徒刑。教科文组织鼓励土库曼斯坦取消对诽谤的刑事定罪，并将其纳入《民法》。<sup>83</sup>

41. 国家工作队指出，地方官员拥有广泛的自由裁量权，可拒绝举行集会的请求，理由包括拟议地点不适当。<sup>84</sup> 人权事务委员会感到关切的是，由于害怕发表不同意见而遭到报复，集会很罕见。它还感到关切的是，有报告称，该国强迫动员民众参加当局组织的各种群众活动。<sup>85</sup>

42. 人权事务委员会感到关切的是，该国限制结社自由，例如强制社团登记，当局对社团拥有广泛监控权，并可使用法院命令基于宽泛的法律依据关闭社团。它还感到关切的是，在该国登记的从事人权问题有关工作的非政府组织很少。<sup>86</sup>

43. 委员会仍然感到关切的是，据称该国出于政治动机提出指控，持续不断地进行骚扰、恐吓、实施酷刑和任意逮捕、拘留和定罪，作为对记者、人权活动人士、异见人士、宗教团体和少数民族成员及与外国人接触的非政府组织成员的一种报复。<sup>87</sup> 国家工作队指出，该国没有政治意愿确保为独立民间社会组织的工作创造有利的环境。<sup>88</sup>

44. 儿童权利委员会敦促土库曼斯坦取消对独立民间社会组织运作的限制。<sup>89</sup> 禁止酷刑委员会建议确保人权维护者和记者能够自由开展工作和活动；释放因为工作遭报复而受到监禁的人权维护者和记者；调查所有关于人权维护者和记者受到骚扰、任意逮捕、酷刑和虐待的指控。<sup>90</sup>

45. 人权事务委员会感到关切的是，对成立政党的限制过多。它建议保障政党适当运作，免受不必要的干涉，并确保对成立政党的任何限制都受狭义解释，严格遵守合法性、必要性和相称性原则。<sup>91</sup>

46. 委员会重申对强制性居留登记制度(户口)表示关切，这是居住、就业、购置房地产和获得保健服务的先决条件。<sup>92</sup>

47. 委员会感到关切的是，该国任意限制行动自由，包括《移民法》中规定了种种宽泛理由限制出国旅行；另据称，该国对记者、活动人士、宗教领袖和持反对观点的前政府官员等个人使用非正式任意禁止旅行令。<sup>93</sup> 它建议取缔任意禁止旅行令，重审其法律和做法，以确保对旅行的任何限制都符合《公约》第十二条第3款规定的理由。<sup>94</sup>

48. 此外，委员会感到关切的是，有报告称，该国实施宵禁，规定居民晚上10时之前必须回家，并逮捕不遵守规定的人。<sup>95</sup>

49. 人权事务委员会建议修订剥夺所有被定罪囚犯的选举权的法律。<sup>96</sup>

#### 4. 禁止一切形式的奴役<sup>97</sup>

50. 人权事务委员会感到关切的是，有报告称，在棉花采摘期，农民、学生、公共和私营部门工人被强迫劳动，否则会受到处罚。<sup>98</sup> 儿童权利委员会感到关切的是，有报告称，儿童参与采摘棉花。<sup>99</sup>

51. 人权事务委员会建议停止棉花部门的强迫劳动，全面执行禁止强迫劳动的法律框架。<sup>100</sup> 国际劳工组织(劳工组织)实施公约与建议书专家委员会敦促该国政府寻求劳工组织的技术援助，以期取缔与国家赞助的棉花采摘有关的强迫劳动。<sup>101</sup>

## 5. 隐私权

52. 人权事务委员会建议土库曼斯坦除其他外，确保所有类型的监控活动和干涉隐私行为，包括为了国家安全在网上开展监控活动，都遵循完全符合《公约》的适当法律，且监控活动须经司法授权，并由有效、独立的监督机制进行监督。<sup>102</sup>

## C. 经济、社会及文化权利

### 1. 适当生活水准权<sup>103</sup>

53. 儿童权利委员会感到关切的是，获得饮用水和充足的卫生条件是一个严重的问题，特别是在农村地区。它建议在全国范围内、尤其是在农村地区提供充足的卫生设施和获得安全饮用水的途径。<sup>104</sup>

54. 人权事务委员会感到关切的是，有报告称，阿什哈巴德市内和周边的建筑和开发项目以及 2017 年亚洲室内与武道运动会导致了大规模房屋拆毁和强迫迁离。据称，很多此类迁离行动没有给予充分的事先通知，人们无法从法律上对迁离行动提出异议，也没有向他们提供充分的替代住宿或赔偿。据称，反对强迫迁离的居民受到骚扰和恐吓。委员会建议确保为防止强迫迁离和拆除提供充分的保障措施。<sup>105</sup>

### 2. 健康权<sup>106</sup>

55. 国家工作队注意到，公共卫生开支较低。<sup>107</sup> 儿童权利委员会表示关切的是，有报告称，家庭医生、护士和助产士的数量不足，尤其是在农村地区，药品缺乏，医护人员的技能亟需提高。<sup>108</sup>

56. 国家工作队报告说，儿童死亡率高。它建议采取更多系统性措施，减少婴儿和儿童死亡率，并确保国家充分资助核心母婴保健服务。<sup>109</sup>

57. 儿童权利委员会建议除其他外，确保早期诊断和治疗感染艾滋病毒/艾滋病的母亲及其婴儿，防止母婴传播艾滋病毒，并为感染艾滋病毒的孕妇提高抗逆转录病毒治疗和预防办法的获取途径并扩大其覆盖范围。<sup>110</sup>

58. 国家工作队指出，青少年难以获得生殖健康权的有关信息，他们对这一权利的认识不足。生殖健康问题是学校必修课程的一部分。政府核可了国家适龄性健康和生殖健康教育标准。然而，由于文化阻力和生殖健康教育方面的看法以及缺乏对教师的培训，性健康和生殖健康教育受到审查。<sup>111</sup>

### 3. 受教育权<sup>112</sup>

59. 国家工作队注意到，学前教育覆盖率较低，城乡之间差距较大。<sup>113</sup> 它建议确保所有儿童都能接受学前教育。<sup>114</sup>

60. 儿童权利委员会指出，土库曼斯坦已实施了一些改革措施，以改善教育标准，包括增加教育部门的工资，并将义务教育期限延长至 12 年。它建议土库曼斯坦进一步提高教师的地位。<sup>115</sup>

61. 委员会建议重审学校课程，在其中纳入人权，包括儿童权利。<sup>116</sup>

## D. 特定个人或群体的权利

### 1. 妇女<sup>117</sup>

62. 人权事务委员会仍感关切的是，公共和私营部门中、特别是决策岗位上的妇女人数仍然偏低；关于妇女的作用和职责的陈规定型观念广泛存在，包括存在于《劳动法》中，这些观念基于陈规定型假设限制了妇女的就业选择。<sup>118</sup>

63. 劳工组织专家委员会指出，导致男女工资差距的因素不仅包括对工作的限制，特别是工作条件，而且也包括职业生涯的长度、教育水平以及传统上“男性职业和女性职业”的分野。委员会请该国政府解决现有男女工资差距的根本原因，例如性别歧视，与妇女的愿望、偏好和能力有关的性别陈规定型观念，纵向和横向职业隔离；并在各个层面促进妇女获得更广泛的就业机会。<sup>119</sup>

64. 禁止酷刑委员会建议土库曼斯坦有效执行《2015-2020 年国家性别平等行动计划》。<sup>120</sup>

65. 委员会感到关切的是，暴力侵害妇女行为普遍存在，《刑法》中家庭暴力不是一项单独的罪行。<sup>121</sup> 消除对妇女歧视委员会指出，土库曼斯坦未能通过一项全面的解决一切形式暴力侵害妇女行为的法律和这一领域的国家行动计划。<sup>122</sup>

66. 人权事务委员会建议加强预防性措施，包括收集家庭暴力数据、研究其根源、宣传妇女权利以及暴力侵害妇女行为的不利影响和不可接受性，并推动举报此类案件。<sup>123</sup> 禁止酷刑委员会建议土库曼斯坦除其他外，在《刑法》中将家庭暴力(包括性暴力和婚内强奸)定为专门的刑事犯罪，并予以适当制裁；起草一项减少暴力侵害妇女行为国家行动计划；确保警方对所有关于暴力侵害妇女的指控进行登记和切实调查。<sup>124</sup>

### 2. 儿童<sup>125</sup>

67. 联合国难民事务高级专员公署(难民署)建议，确保所有儿童都能进行出生登记，而没有任何歧视，无论其父母的法律地位如何。<sup>126</sup>

68. 儿童权利委员会感到遗憾的是，法律未明确界定和具体禁止买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品。它仍感关切的是，《刑法》没有充分涵盖为强迫劳动的目的买卖儿童的行为，也没有根据《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》明令禁止拥有儿童色情制品。<sup>127</sup>

69. 委员会感到关切的是，有针对性地防止剥削儿童行为(包括强迫儿童劳动、卖淫和参与色情制品)的预防措施以及旨在查明和处理上述罪行的根本原因及其发生率的措施依然有限。<sup>128</sup>

70. 委员会注意到该国法律禁止体罚儿童，但感到关切的是，家庭中仍继续实施体罚，将其作为一种管教儿童的手段。<sup>129</sup>

71. 委员会建议在法律中明令禁止招募和使用不满 18 岁的儿童参与敌对行动，将此种行为定为刑事罪，并将招募不满 15 岁儿童的行为定为战争罪加以惩处。<sup>130</sup>

72. 委员会建议土库曼斯坦继续制定和实施一项全面的儿童脱离照料机构战略，废除将儿童临时安置在照料机构的做法，推进以家庭为基础的儿童照料，并为无法与家人一起生活的儿童建立寄养制度。<sup>131</sup>



73. 委员会重申其关切的是，该国没有一个登记收养的中央系统，缺乏向养父母提供协商，在国家机构中的儿童因残疾而少有机会被收养或被置于替代性照料。<sup>132</sup>

74. 委员会感到关切的是，少年司法制度改革的范围有限，未包括少年司法的所有内容。它促请土库曼斯坦设立专门的少年法院设施和程序，向其提供充足的资源，为儿童指定专门的法官，并确保为触法儿童提供合格和独立的法律援助。它还促请土库曼斯坦推广拘留的替代措施，确保将拘留用作迫不得已的最后手段，且拘留时间应尽可能短，并定期审查，以期终止拘留。它促请土库曼斯坦确保在无可避免要拘留的情况下，勿将儿童与成年人关押在一起，并确保拘留条件符合国际标准。<sup>133</sup>

75. 劳工组织专家委员会请该国政府确保儿童和学生不被强迫动员参加庆典或类似活动，无论是在校内或校外时间。<sup>134</sup>

### 3. 残疾人<sup>135</sup>

76. 残疾人权利委员会感到关切的是，该国法律中规定的残疾概念不完全符合《公约》，土库曼斯坦采用医学方法确定残疾。它建议土库曼斯坦审查其法律，使之与《公约》相一致，包括采用残疾的社会和人权模式。<sup>136</sup>

77. 委员会感到关切的是，法律中没有对基于残疾的歧视做出定义，没有明确处理一切形式的歧视。它还感到关切的是，残疾妇女和女童面临多重和交叉形式的歧视。<sup>137</sup> 此外，委员会感到关切的是，消除社会上对残疾人的负面成见和偏见的方案和举措不足。<sup>138</sup>

78. 委员会感到关切的是，土库曼斯坦继续采用替代残疾人做决定的办法，而不是进一步采取步骤，逐步实现协助残疾人做决定。<sup>139</sup>

79. 委员会还感到关切的是，有报告称，下令将残疾人安置在精神病院的依据通常是据称他们构成“危险”。它建议废止允许基于残疾和潜在“危险”剥夺残疾人自由的法律，以期禁止以残疾为由强制拘留残疾人。<sup>140</sup> 禁止酷刑委员会建议确保患者有权亲自向裁定住院问题的法官表达意见，并且法院一贯征求一位与接纳患者的精神病院无关的心理医生的意见。<sup>141</sup>

80. 残疾人权利委员会感到关切的是，该国没有制定充分措施，防止一切环境下对残疾人的暴力行为，并保护受害人，特别是残疾妇女和儿童。<sup>142</sup>

81. 委员会感到关切的是，少有残疾人作为候选人参与选举，受监护人被剥夺选举权。<sup>143</sup>

82. 委员会建议土库曼斯坦便利残疾人完全无障碍和无歧视地诉诸司法制度。<sup>144</sup>

83. 它建议制定和贯彻具有可衡量指标的残疾人脱离收容机构战略，以期促进以社区为基础的各种服务并支持独立生活。<sup>145</sup>

84. 委员会建议，确保配额制度能够提高残疾人参与就业的力度，并取消基于医学评估将某些残疾人划归“无法就业”的做法。<sup>146</sup>

85. 它建议制定一项全面的无障碍计划，并为其提供充足的资源；促进所有建筑和公共服务、信息和社交通信媒体、交通运输和面向公众的服务采用通用设计。<sup>147</sup>

86. 委员会敦促土库曼斯坦确保儿童在满 18 周岁之前能够持续领取残疾津贴，并为残疾青少年提供充分支助，帮助他们在成年时实现独立生活。<sup>148</sup>

87. 委员会建议该国审查所有阻碍残疾人因残疾而结婚或领养孩子的现行法律。<sup>149</sup>

88. 它感到关切的是，可出于医学必要性，在没有个人自由和知情同意的情况下，对残疾人中止妊娠和施行绝育。<sup>150</sup>

89. 国家工作队建议制定一项全面的全纳教育政策，侧重残疾儿童融入主流教育。<sup>151</sup> 儿童权利委员会和残疾人权利委员会提出了类似的建议。<sup>152</sup>

#### 4. 少数群体<sup>153</sup>

90. 儿童权利委员会感到关切的是，少数民族儿童，尤其是哈萨克族和乌兹别克族儿童学习本族语言的机会不足。<sup>154</sup> 消除种族歧视委员会和国家工作队指出，国家人权行动计划为少数民族儿童学习母语规定了有利条件。消除种族歧视委员会建议实施该计划，包括为此开设学校和提供以少数民族语言编写的教科书。此外，它建议确保给予各个民族的文化语言和适当地位。<sup>155</sup>

91. 委员会建议毫无歧视地保护少数群体的权利，包括思想、良心和宗教自由权。<sup>156</sup> 国家工作队建议促进少数民族通过教育、参与公共生活和担任公职融入社会。<sup>157</sup>

#### 5. 移民、难民和寻求庇护者

92. 难民署建议土库曼斯坦确保需要国际保护的人能够进入其领土并使用庇护程序。<sup>158</sup> 禁止酷刑委员会和难民署建议制定公平、高效的庇护和转介程序，并确保人们在所有边境检查站都可使用这些程序。<sup>159</sup> 难民署建议该国确保在实践中落实转介和庇护程序，并授权红十字国际委员会、联合国机构和人权机制对边境地区和拘留场所进行监测查访。<sup>160</sup>

93. 禁止酷刑委员会和难民署建议，确保寻求庇护者能够获得独立、合格、免费的法律咨询和律师代理，并适当承认他们的保护需要。<sup>161</sup> 难民署建议确保在实践中尊重禁止驱回的规定。<sup>162</sup>

#### 6. 无国籍人

94. 难民署和国家工作队指出，近几年，土库曼斯坦给予了很多无国籍人公民身份。然而，由于没有全面可靠的数据，无国籍人的实际人数仍然不为人所知。<sup>163</sup> 难民署表示，许多无国籍人的公民身份申请等待最终裁决已经长达数年。<sup>164</sup>

95. 难民署指出，土库曼斯坦没有无国籍状态认定程序。不被认可的无国籍人可能会受到虐待，并被剥夺获得基本服务的机会。它注意到，2013年《公民身份法》对无国籍人的定义不符合《关于无国籍人地位的公约》，因为该法规定，另一个国家的公民要想被认定为无国籍人，只能因为他们不持有其公民身份的证明或文件。<sup>165</sup>

96. 难民署指出，无国籍人有权获得国家社会援助，包括养老金和津贴，但他们无法加入医疗保险。<sup>166</sup>

97. 国家工作队和难民署指出，凡父母国籍未确定的，在其无国籍身份得到正式确认前，其所生子女无权在法律上获得土库曼斯坦国籍。<sup>167</sup> 儿童权利委员会建议确保在土库曼斯坦出生的儿童，凡无法获得该国国籍即会沦为无国籍人的，均能取得该国国籍，不论其父母的法律地位如何。<sup>168</sup>

## 注

- <sup>1</sup> Tables containing information on the scope of international obligations and cooperation with international human rights mechanisms and bodies for Turkmenistan will be available at [www.ohchr.org/EN/Countries/ENACARegion/Pages/TMIndex.aspx](http://www.ohchr.org/EN/Countries/ENACARegion/Pages/TMIndex.aspx).
- <sup>2</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.1, 112.23, 112.26, 113.1–113.7, 113.9–113.17, 113.19–113.20, 113.23, 113.30–113.43 and 113.58.
- <sup>3</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 20 (d) and 43, CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 26, CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 59 and United Nations country team submission for the universal periodic review of Turkmenistan, p. 1.
- <sup>4</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 58, CRC/C/OPAC/TKM/CO/1, para. 25 and CRC/C/OPSC/TKM/CO/1, para. 44.
- <sup>5</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 26 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 59.
- <sup>6</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 26 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 59. See also United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>7</sup> UNESCO submission for the universal periodic review of Turkmenistan, p. 6.
- <sup>8</sup> See CRC/C/OPAC/TKM/CO/1, para. 17.
- <sup>9</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 42.
- <sup>10</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 31.
- <sup>11</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 4.
- <sup>12</sup> United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>13</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 5.
- <sup>14</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 19. See also United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>15</sup> See [www.ohchr.org/en/countries/enacaregion/pages/centralasiasummary.aspx](http://www.ohchr.org/en/countries/enacaregion/pages/centralasiasummary.aspx).
- <sup>16</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.3–112.10, 112.13, 112.48 and 113.22–113.29.
- <sup>17</sup> United Nations country team submission, p. 1, CAT/C/TKM/CO/2, para. 4 (a), CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 3 and CCPR/C/TKM/CO/2, para. 3.
- <sup>18</sup> United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>19</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, paras. 3 and 10. See also United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>20</sup> United Nations country team submission, p. 1. See also CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 10 and CAT/C/TKM/CO/2, para. 16.
- <sup>21</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 11. See also United Nations country team submission, p. 1 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 15.
- <sup>22</sup> United Nations country team submission, p. 1. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 16.
- <sup>23</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 3, CAT/C/TKM/CO/2, para. 5, CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 3 and United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>24</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 3, CAT/C/TKM/CO/2, paras. 5 and 31, CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 3, United Nations country team, p. 1, CEDAW/C/TKM/CO/3-4/Add.1, pp. 2–3 and letter dated 22 September 2015 from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, p. 2. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_TKM\\_21734\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT_CEDAW_FUL_TKM_21734_E.pdf).
- <sup>25</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 3, CAT/C/TKM/CO/2, para. 5, CCPR/C/TKM/CO/2, para. 3 and United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>26</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 7 and [www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100\\_COMMENT\\_ID:3295160:NO](http://www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100_COMMENT_ID:3295160:NO).
- <sup>27</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.25, 112.42, 113.55–113.56 and 114.1.
- <sup>28</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 6.
- <sup>29</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 6.
- <sup>30</sup> United Nations country team submission, p. 2.
- <sup>31</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 7. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 19.

- <sup>32</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 9. See also the Letter from the Committee on the Elimination of Racial Discrimination dated 7 March 2014 to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, p. 1. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CERD\\_FUL\\_TKM\\_16945\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/TKM/INT_CERD_FUL_TKM_16945_E.pdf).
- <sup>33</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 17. See also United Nations country team submission, p. 11.
- <sup>34</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 32. See also United Nations country team submission, p. 4.
- <sup>35</sup> See <https://spcommreports.ohchr.org/TMResultsBase/DownloadPublicCommunicationFile?gId=3200>.
- <sup>36</sup> United Nations country team submission, p. 4.
- <sup>37</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 8. See also United Nations country team submission, p. 1.
- <sup>38</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, paras. 10–11.
- <sup>39</sup> United Nations country team submission, p. 11.
- <sup>40</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 50.
- <sup>41</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 14.
- <sup>42</sup> United Nations country team submission, p. 11.
- <sup>43</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.85, 113.60, 113.69–113.71, 114.1–114.2 and 114.4–114.5.
- <sup>44</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 7 and CCPR/C/TKM/CO/2, para. 20. See also United Nations country team submission, pp. 2–3 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 30.
- <sup>45</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 13 and CCPR/C/TKM/CO/2, para. 20.
- <sup>46</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 7 and CCPR/C/TKM/CO/2, para. 20. See also United Nations country team submission, pp. 2–3 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 30.
- <sup>47</sup> United Nations country team submission, pp. 2–3.
- <sup>48</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 37. See also United Nations country team submission, p. 2.
- <sup>49</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 19 and 21. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 8.
- <sup>50</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 38. See also United Nations country team submission, p. 3.
- <sup>51</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 8. See also CCPR/C/TKM/CO/2, para. 21, CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 31, United Nations country team submission, p. 3 and CCPR/C/116/D/2078/2011.
- <sup>52</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 25–26.
- <sup>53</sup> See A/HRC/WGAD/2015/40, para. 44, A/HRC/WGAD/2014/40, para. 22, A/HRC/WGAD/2013/22, para. 33 and A/HRC/WGAD/2013/5, para. 49.
- <sup>54</sup> See A/HRC/30/36, para. 22 and A/HRC/33/50, para. 13.
- <sup>55</sup> United Nations country team submission, p. 3.
- <sup>56</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 16–17. See also CCPR/C/112/D/2069/2011 and CCPR/C/113/D/2218/2012.
- <sup>57</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 9–10 and United Nations country team submission, p. 3.
- <sup>58</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 35–36.
- <sup>59</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.57 and 113.60–113.66.
- <sup>60</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 30–31.
- <sup>61</sup> United Nations country team submission, pp. 3–4.
- <sup>62</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 29–30.
- <sup>63</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, paras. 22–23.
- <sup>64</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 21. See also CCPR/C/TKM/CO/2, para. 24.
- <sup>65</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 25. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 22.
- <sup>66</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 22. See also CRPD/C/TKM/CO/1, para. 26 (b).
- <sup>67</sup> See CCPR/C/113/D/2079/2011, para. 8.8 and CCPR/C/116/D/2078/2011, para. 7.5.
- <sup>68</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 27. See also CCPR/C/TKM/CO/2, para. 23.
- <sup>69</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 21 (a).
- <sup>70</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 18. See also CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 21 and 23 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 31.
- <sup>71</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 22. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 23.
- <sup>72</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 23.
- <sup>73</sup> *Ibid.*, para. 22.
- <sup>74</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, paras. 23–24 (a).
- <sup>75</sup> *Ibid.*, para. 24. See also CCPR/C/TKM/CO/2, para. 23.

- <sup>76</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 23. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 20, CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 31 and United Nations country team submission, pp. 2–3.
- <sup>77</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.59–112.65, 113.56, 113.59, 113.67–113.68, 113.70, 113.73–113.90, 114.4 and 114.6–114.8.
- <sup>78</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 38. See also United Nations country team submission, p. 5 and CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 12.
- <sup>79</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 40. See also CCPR/C/113/D/2218/2012, CCPR/C/117/D/2219/2012, CCPR/C/117/D/2220/2012, CCPR/C/115/D/2221/2012, CCPR/C/115/D/2222/2012, CCPR/C/115/D/2223/2012, CCPR/C/117/D/2224/2012, CCPR/C/117/D/2225/2012 and CCPR/C/117/D/2226/2012.
- <sup>80</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 42. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 29 and United Nations country team submission, p. 5.
- <sup>81</sup> United Nations country team submission, p. 5.
- <sup>82</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 43. UNESCO submission for the universal periodic review of Turkmenistan, p. 6 and United Nations country team submission, p. 6.
- <sup>83</sup> UNESCO submission, pp. 2 and 6.
- <sup>84</sup> United Nations country team submission, p. 5.
- <sup>85</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 44. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 54 and United Nations country team submission, p. 5.
- <sup>86</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 46. See also United Nations country team submission, p. 5 and CRPD/C/TKM/CO/1, para. 7.
- <sup>87</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 42. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 11.
- <sup>88</sup> United Nations country team submission, p. 5.
- <sup>89</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 17 and CRC/C/OPSC/TKM/CO/1, para. 23.
- <sup>90</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 12. See also United Nations country team submission, p. 3 and CCPR/C/TKM/CO/2, para. 43.
- <sup>91</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 48–49.
- <sup>92</sup> *Ibid.*, para. 28. See also United Nations country team submission, p. 4.
- <sup>93</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 28. See also United Nations country team submission, p. 4 and CCPR/C/104/D/1883/2009.
- <sup>94</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 29.
- <sup>95</sup> *Ibid.*, para. 28.
- <sup>96</sup> *Ibid.*, para. 51.
- <sup>97</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 113.48.
- <sup>98</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 26. See also United Nations country team submission, p. 3 and [www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=NORMLEXPUB:13100:0:::P13100\\_COMMENT\\_ID:3297278](http://www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=NORMLEXPUB:13100:0:::P13100_COMMENT_ID:3297278).
- <sup>99</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 54.
- <sup>100</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 27. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 55 (a).
- <sup>101</sup> See [www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=NORMLEXPUB:13100:0:::P13100\\_COMMENT\\_ID:3297278](http://www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=NORMLEXPUB:13100:0:::P13100_COMMENT_ID:3297278).
- <sup>102</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 37.
- <sup>103</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.67 and 112.71–112.76.
- <sup>104</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, paras. 52–53.
- <sup>105</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, paras. 34–35.
- <sup>106</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.70 and 112.77–112.79.
- <sup>107</sup> United Nations country team submission, p. 7.
- <sup>108</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 44.
- <sup>109</sup> United Nations country team submission, pp. 7–8.
- <sup>110</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 47.
- <sup>111</sup> United Nations country team submission, pp. 7–8. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 47.
- <sup>112</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.30, 112.70, 112.80–112.83 and 113.20.
- <sup>113</sup> United Nations country team submission, p. 8.
- <sup>114</sup> *Ibid.*
- <sup>115</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, paras. 54–55. See also United Nations country team submission, p. 8 and UNESCO submission, p. 5.
- <sup>116</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 55. See also UNESCO submission, p. 6.

- <sup>117</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.32–112.33, 112.39, 112.41–112.52 and 113.49–113.54.
- <sup>118</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 10. See also United Nations country team submission, p. 2, UNESCO submission, p. 5 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 18.
- <sup>119</sup> See [www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100\\_COMMENT\\_ID:3253724:NO](http://www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100_COMMENT_ID:3253724:NO). See also United Nations country team submission, p. 6.
- <sup>120</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 32 (b).
- <sup>121</sup> *Ibid.*, para. 31. See also CCPR/C/TKM/CO/2, para. 12 and United Nations country team submission, p. 2 and letter dated 22 September 2015 from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_TKM\\_21734\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT_CEDAW_FUL_TKM_21734_E.pdf).
- <sup>122</sup> Letter dated 22 September 2015 from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, pp. 2–3. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_TKM\\_21734\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT_CEDAW_FUL_TKM_21734_E.pdf).
- <sup>123</sup> See CCPR/C/TKM/CO/2, para. 13. See also letter dated 22 September 2015 from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, pp. 3–4. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_TKM\\_21734\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT_CEDAW_FUL_TKM_21734_E.pdf).
- <sup>124</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 32. See also United Nations country team submission, p. 2, CCPR/C/TKM/CO/2, para. 13 and letter dated 22 September 2015 from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Turkmenistan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, p. 4. Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_TKM\\_21734\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/TKM/INT_CEDAW_FUL_TKM_21734_E.pdf).
- <sup>125</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.28–112.33, 112.58 and 113.48.
- <sup>126</sup> UNHCR submission for the universal periodic review of Turkmenistan, p. 4. See also United Nations country team submission, p. 11.
- <sup>127</sup> See CRC/C/OPSC/TKM/CO/1, paras. 8 and 26.
- <sup>128</sup> *Ibid.*, para. 24.
- <sup>129</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 34. See also United Nations country team submission, pp. 3–4.
- <sup>130</sup> See CRC/C/OPAC/TKM/CO/1, para. 17.
- <sup>131</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 37.
- <sup>132</sup> *Ibid.*, para. 38.
- <sup>133</sup> *Ibid.*, paras. 56–57.
- <sup>134</sup> See [www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100\\_COMMENT\\_ID:3297040:NO](http://www.ilo.org/dyn/normlex/en/f?p=1000:13100:0::NO:13100:P13100_COMMENT_ID:3297040:NO). See also CRC/C/OPAC/TKM/CO/1, para. 55.
- <sup>135</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.11 and 112.39.
- <sup>136</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, paras. 5–6. See also United Nations country team submission, pp. 8–9.
- <sup>137</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, paras. 9 and 11.
- <sup>138</sup> *Ibid.*, para. 15.
- <sup>139</sup> *Ibid.*, para. 21.
- <sup>140</sup> *Ibid.*, paras. 25–26. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 35.
- <sup>141</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 36.
- <sup>142</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, para. 29.
- <sup>143</sup> *Ibid.*, para. 45.
- <sup>144</sup> *Ibid.*, para. 24.
- <sup>145</sup> *Ibid.*, para. 34. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 43.
- <sup>146</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, para. 42.
- <sup>147</sup> *Ibid.*, para. 18.
- <sup>148</sup> *Ibid.*, para. 14. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 43.

- 
- <sup>149</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, para. 38.
- <sup>150</sup> Ibid., para. 31.
- <sup>151</sup> United Nations country team submission, p. 9.
- <sup>152</sup> CRPD/C/TKM/CO/1, para. 40 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 43.
- <sup>153</sup> For relevant recommendations, see A/HRC/24/3, paras. 112.25, 112.54–112.56 and 113.57.
- <sup>154</sup> See CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 54. See also United Nations country team submission, p. 9, UNESCO submission, p. 5, CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 14 and CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 18 (a).
- <sup>155</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 15 and United Nations country team submission, p. 9. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, paras. 19 and 55 and UNESCO submission, p. 6.
- <sup>156</sup> See CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 13.
- <sup>157</sup> United Nations country team submission, p. 9.
- <sup>158</sup> UNHCR submission, p. 3.
- <sup>159</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 34 and UNHCR submission, p. 3. See also CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 17.
- <sup>160</sup> UNHCR submission, p. 3.
- <sup>161</sup> See CAT/C/TKM/CO/2, para. 34 and UNHCR submission, p. 3.
- <sup>162</sup> UNHCR submission, p. 3. See also CAT/C/TKM/CO/2, para. 34 and CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 17.
- <sup>163</sup> UNHCR submission, p. 1, and United Nations country team submission pp. 10–11. See also CERD/C/TKM/CO/8-11, para. 18.
- <sup>164</sup> UNHCR submission, p. 4.
- <sup>165</sup> Ibid.
- <sup>166</sup> Ibid., p. 2.
- <sup>167</sup> United Nations country team submission, p. 10 and UNHCR submission, p. 1. See also CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 24.
- <sup>168</sup> CRC/C/TKM/CO/2-4, para. 25.
-